



Федеральное государственное унитарное предприятие
«МОСКОВСКИЙ ЭНДОКРИННЫЙ ЗАВОД»

Новохохловская ул., д. 25, Москва, 109052, тел.: +7 (495) 234-6192, +7 (495) 678-0050, факс: +7 (495) 911-4210,
e-mail: mez@endopharm.ru, <http://www.endopharm.ru>

Протокол № ЗП13/19-03
подведения итогов запроса предложений в электронной форме на право заключения договора на
оказание переводческих услуг
№ 13/19

г. Москва

«15» марта 2019 г.

Заказчиком является: Федеральное государственное унитарное предприятие «Московский эндокринный завод».

1. Предмет договора: оказание переводческих услуг.

2. Начальная максимальная цена договора: 3 000 000 (три миллиона) рублей 00 копеек, в т.ч. НДС.

3. Объем закупки: 1 усл.ед., в соответствии с частью III «Техническое задание, а также в соответствии с частью IV «Проект договора» документации о закупке.

4. Срок выполнения работ (оказания услуг): Услуги оказываются по заявкам заказчика. Договор вступает в силу с даты его подписания обеими Сторонами и действует до 31 января 2020 года.

5. Извещение о проведении запроса предложений в электронной форме было опубликовано 27.02.2019г. в Единой информационной системе в сфере закупок и на сайте АО «Единая электронная торговая площадка», номер извещения 31907582142.

6. Состав комиссии.

На заседании Закупочной комиссии при подведении итогов процедуры закупки присутствовали:

Председатель комиссии: Баранова Е.К.

Член комиссии: Казанцева Е.А.

Член комиссии: Пирогова Т.А.

Член комиссии: Аннушкин В.А.

Член комиссии: Уткин С.А.

Секретарь: Лукашенко А.В.

Кворум для заседания Закупочной комиссии имеется.

7. На запрос предложений в электронной форме в срок до 13.03.2019 г. 09:00 по московскому времени, подано 9 (девять) заявок на участие в процедуре закупки, из них к процедуре подведения итогов допущено 5 (пять) заявок.

8. Комиссия провела оценку и сопоставление заявок на участие в процедуре закупки:

Заявка №55091 ООО "Агентство "Транслинк"

- Цена договора: 2 130 000 (два миллиона сто тридцать тысяч) рублей 00 копеек, без учета НДС.

№ п/п	Наименование показателя	РЕЙТИНГ ИТОГО Баллов (с учетом значимости критерия)	Баранова Е.К.	Казанцева Е.А.	Пирогова Т.А.	Аннушкин В.А	Уткин С.А.	Лукашенко А.В.
1.	Цена договора	8,7	29	29	29	29	29	29
2.	Квалификация участника запроса предложений	70	100	100	100	100	100	100
	Опыт оказания услуг по переводам		20	20	20	20	20	20
	Наличие исполнителей (для юридических лиц – штатных или привлекаемых на договорной основе) дипломированных специалистов		30	30	30	30	30	30
	Наличие дополнительного медицинского, фармацевтического либо технического образования у привлекаемых сотрудников указанных в п.2, в зависимости от спецификации тематики перевода		30	30	30	30	30	30
	Деловая репутация		20	20	20	20	20	20
	<u>Итоговый рейтинг</u>	<u>78,70</u>						

Заявка №59911 ООО "Вивион"

- Цена договора : 1 500 000 (один миллион пятьсот тысяч) рублей 00 копеек, без учета НДС.

№ п/п	Наименование показателя	РЕЙТИНГ ИТОГО Баллов (с учетом значимости критерия)	Баранова Е.К.	Казанцева Е.А.	Пирогова Т.А.	Аннушкин В.А	Уткин С.А.	Лукашенко А.В.
1.	Цена договора	15	50	50	50	50	50	50
2.	Квалификация участника запроса предложений	49	70	70	70	70	70	70
	Опыт оказания услуг по переводам		20	20	20	20	20	20

	Наличие исполнителей (для юридических лиц – штатных или привлекаемых на договорной основе) дипломированных специалистов		30	30	30	30	30	30
	Наличие дополнительного медицинского, фармацевтического либо технического образования у привлекаемых сотрудников указанных в п.2, в зависимости от спецификации тематики перевода		0	0	0	0	0	0
	Деловая репутация		20	20	20	20	20	20
	<u>Итоговый рейтинг</u>		<u>64,00</u>					

Заявка №60260 ООО "Группа Профлингва"

- Цена договора: : 2 010 000 (два миллиона десять тысяч) рублей 00 копеек, с учетом НДС - 20%.

№ п/п	Наименование показателя	<u>РЕЙТИНГ ИТОГО Баллов (с учетом значимости критерия)</u>	Баранова Е.К.	Казанцева Е.А.	Пирогова Т.А.	Анушкин В.А.	Уткин С.А.	Лукашенко А.В.
1.	Цена договора	9,9	33	33	33	33	33	33
2.	Квалификация участника запроса предложений	70	100	100	100	100	100	100
	Опыт оказания услуг по переводам		20	20	20	20	20	20
	Наличие исполнителей (для юридических лиц – штатных или привлекаемых на договорной основе) дипломированных специалистов		30	30	30	30	30	30
	Наличие дополнительного медицинского, фармацевтического либо технического образования у привлекаемых сотрудников указанных в п.2, в зависимости от спецификации тематики перевода		30	30	30	30	30	30
	Деловая репутация		20	20	20	20	20	20
	<u>Итоговый рейтинг</u>		<u>79,90</u>					

Заявка №60775 ООО "Смарт Перевод"

- Цена договора: : 2 550 000 (два миллиона пятьсот пятьдесят тысяч) рублей 00 копеек, без учета НДС.

№ п/п	Наименование показателя	РЕЙТИНГ						
		ИТОГО Баллов (с учетом значимости критерия)	Баранова Е.К.	Казанцева Е.А.	Пирогова Т.А.	Аннушкин В.А.	Уткин С.А.	Лукашенко А.В.
1.	Цена договора	4,5	15	15	15	15	15	15
2.	Квалификация участника запроса предложений	42	60	60	60	60	60	60
	Опыт оказания услуг по переводам		20	20	20	20	20	20
	Наличие исполнителей (для юридических лиц – штатных или привлекаемых на договорной основе) дипломированных специалистов		30	30	30	30	30	30
	Наличие дополнительного медицинского, фармацевтического либо технического образования у привлекаемых сотрудников указанных в п.2, в зависимости от спецификации тематики перевода		0	0	0	0	0	0
	Деловая репутация		10	10	10	10	10	10
	<u>Итоговый рейтинг</u>	<u>46,50</u>						

Заявка №60864 ООО "Св Групп ПРО"

- Цена договора: : 2 790 000 (два миллиона семьсот девяносто тысяч) рублей 00 копеек, без учета НДС.

№ п/п	Наименование показателя	РЕЙТИНГ						
		ИТОГО Баллов (с учетом значимости критерия)	Баранова Е.К.	Казанцева Е.А.	Пирогова Т.А.	Аннушкин В.А.	Уткин С.А.	Лукашенко А.В.
1.	Цена договора	2,1	7	7	7	7	7	7
2.	Квалификация участника запроса предложений	49	70	70	70	70	70	70
	Опыт оказания услуг по переводам		20	20	20	20	20	20

	Наличие исполнителей (для юридических лиц – штатных или привлекаемых на договорной основе) дипломированных специалистов		30	30	30	30	30	30
	Наличие дополнительного медицинского, фармацевтического либо технического образования у привлекаемых сотрудников указанных в п.2, в зависимости от спецификации тематики перевода		0	0	0	0	0	0
	Деловая репутация		20	20	20	20	20	20
	<u>Итоговый рейтинг</u>		<u>51,10</u>					

№ п/п	Наименование критерия	Значимость критерия	Предложение участника закупки				
			<u>Заявка №55091</u> ООО "Агентство "Транслинк"	<u>Заявка №59911</u> ООО "Вивион"	<u>Заявка №60260</u> ООО "Группа Профлингва"	<u>Заявка №60775</u> ООО "Смарт Перевод"	<u>Заявка №60864</u> ООО "Св Групп ПРО"
1.	Цена договора	30%	8,7	15	9,9	4,5	2,1
2.	Квалификация участника запроса предложений	70%	70	49	70	42	49
	<u>ИТОГОВЫЙ РЕЙТИНГ:</u>		<u>78,70</u>	<u>64,00</u>	<u>79,90</u>	<u>46,50</u>	<u>51,10</u>

Номер участника	Наименование участника размещения заказа	Адрес	Суммарное количество баллов	Порядковый номер (место)
№55091	ООО "Агентство "Транслинк"	115054, город Москва, переулок Строченовский Б., дом 7, пом.ХVI ком.1	<u>78,70</u>	2
№59911	ООО "Вивион"	115172, город Москва, улица Каменщики Б., дом 1, офис 304	<u>64,00</u>	3
№60260	ООО "Группа Профлингва"	115035, город Москва, Пятницкая улица, дом 6/1 строение 9, комната 3	<u>79,90</u>	1
№60775	ООО "Смарт Перевод"	196105, город Санкт-Петербург, улица Решетникова, дом 17 корпус 1 литер а, помещение 9-н	<u>46,50</u>	5

№60864	ООО "Св Групп ПРО"	199155, город Санкт-Петербург, Железноводская улица, дом 17/5 литер д, офис 26	<u>51,10</u>	4
--------	--------------------	--	--------------	---

10. На основании результатов оценки и сопоставления заявок на участие в процедуре закупки комиссией большинством голосов **приняты следующие решения:**

- признать победителем, присвоить первый номер заявке и заключить договор на оказание переводческих услуг с **участником № 60260** ООО "Группа Профлингва", на следующих условиях:

Цена договора: 2 010 000 (два миллиона десять тысяч) рублей 00 копеек, с учетом НДС - 20%.

- присвоить второй номер заявке **участника № 55091** ООО "Агентство "Транслинк"

Настоящий протокол подлежит размещению в Единой информационной системе в сфере закупок в течение трех дней со дня подписания настоящего протокола.

Члены комиссии, присутствующие на заседании:

Председатель комиссии:

_____ 

/ Баранова Е.К./

Член комиссии:

_____ 

/ Казанцева Е.А. /

Член комиссии:

_____ 

/ Пирогова Т.А. /

Член комиссии:

_____ 

/ Аннушкин В.А./

Член комиссии:

_____ 

/ Уткин С.А./

Секретарь:

_____ 

/ Лукашенко А.В./